

**D O D A T O K č. 00126/2014-PNZ -P43972/06.01**  
**k nájomnej zmluve č. PNZ -P43972/06.00**

**Dohoda o ukončení nájomnej zmluvy**

uzatvorená medzi :

**Čl. I**

**Zmluvné strany**

**Prenajímateľ:**

Slovenský pozemkový fond

sídlo: 817 15 Bratislava, Búdková č. 36

štatutárny orgán: Ing. Gabriela Matečná, generálna riaditeľka  
Ing. Róbert Poloni, námestník generálneho riaditeľa

bankové spojenie: Štátna pokladnica, Bratislava

číslo účtu: SK3581800000007000001638

IČO: 17 335 345

DIČ: 2021007021

zapísaný v obchodnom registri: Okresný súd Bratislava I, Oddiel: Po, vložka číslo: 35/B  
(ďalej len "prenajímateľ")

**a**

**Nájomca:**

Obchodné meno : **TT - TRANS, s.r.o.**

sídlo : 405 Bohdanovce nad Trnavou, 919 09

bankové spojenie : Všeobecná úverová banka, a.s.

číslo účtu : 1684016859/0200

IČO : 36252115

DIČ: 2020167710

Štatutárny orgán : Ing. Ján Hurek – konateľ

zapísaný v obchodnom registri Okresného súdu Trnava, oddiel : Sro, vložka č. 13833/T  
(ďalej len "nájomca")

uzavreli podľa § 663 a nasl. Občianskeho zákonníka túto dohodu :

**Čl. II**

1. Predmetom dohody je ukončenie nájomného vzťahu z dôvodu vydaného rozhodnutia Správy katastra Trnava o vklade vlastníckeho práva do katastra nehnuteľností č. V 3820/12 zo dňa 28.8.2012, na základe kúpnej zmluvy č. 00967/2012-PKZ – K40159/12.00, ktorou nájomca nadobudol vlastnícke právo k prenajímaným nehnuteľnostiam v katastrálnom území Bohdanovce nad Trnavou.
2. Zmluvné strany sa dohodli na ukončení nájomnej zmluvy č. PNZ – P43972/06.00 ku dňu účinnosti tejto dohody.

### Čl. III

Zmluvné strany sa dohodli, že nájomné za prenajímané pozemky bude prenajímateľ fakturovať do 27.8.2012. Záväzky vyplývajúce z nájomnej zmluvy má nájomca k tomuto dňu uhradené. Nájomné za rok 2012 za obdobie od 28.08.2012 do 31.12.2012, ktoré nájomca uhradil dňa 4.12.2013, mu bude vo výške 22,86 €, slovom : dvadsaťdva eur a osemdesiatšesť centov uhradené na jeho účet, so splatnosťou do 30 dní od účinnosti tohto dodatku.

### Čl. IV

1. Nájomca súhlasí so zverejnením tohto dodatku k nájomnej zmluve č. PNZ - P43972/06.00 v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR a na internetovej stránke prenajímateľa s tým, že dodatok bude zverejnený v súlade s právnymi predpismi ukladajúcimi prenajímateľovi povinnosť ho zverejniť.
2. Nájomca súhlasí so zverejnením návrhu tohto dodatku k nájomnej zmluve č. PNZ –P43972/06.00 na internetovej stránke prenajímateľa v priebehu schvaľovacieho procesu, a to 14 dní pred zasadnutím Rady fondu do dňa zasadnutia Rady fondu vrátane.
3. Táto dohoda je vyhotovená v 4 rovnopisoch (1 rovnopis obdrží nájomca, 4 prenajímateľ).
4. Nájomca a prenajímateľ s údajmi uvedenými v tejto dohode súhlasia, na znak čoho dohodu podpísali.
5. Táto dohoda nadobúda platnosť dňom podpisu a účinnosť desiaty deň po nadobudnutí platnosti.

V Bratislave, dňa .....

V Trnave, dňa .....

Prenajímateľ :

Nájomca :

.....  
Ing. Gabriela Matečná  
generálna riaditeľka

.....  
Ing. Ján Hurek  
konateľ

.....  
Ing. Róbert Poloni  
námestník generálnej riaditeľky